## **Dodatok**

k Zmluve o pripojení , t. č. 911345213, SIM karta č. 8942102180006026571 (ďalej len "Dodatok")



ST - C 2 str.

#### PODNIK

Obchodné meno	Slovak Telekom, a.s.						
Sídlo / adresa	Karadžičova 10, 825 13	Bratislava					
Zapísaný	Obchodný register Okresného súdu Bratislava I, oddiel Sa, vložka číslo 2081/B						
ICO	35 763 469	DIC	202027		I SK2	020273893	
Zastúpený	Pavel Lipovský, obchod	iný reprezentant	Kód predajcu:	02.NR.AESTAS.LIPOVSKY.PAVEL	Kód tlačíva:	C0030	

### ÚČASTNÍK - PRÁVNICKÁ OSOBA / FYZICKÁ OSOBA PODNIKATEĽ

Obchodné meno / názov	SOŚ technická, Dvorčianska 629, Nitra							
Sídlo / miesto podnikania	Dvorčianska 629, 94905 Nitra							
Register, číslo zápisu podnikateľa								
ičo	42114985	DIC		IČ pre DPH	10			
Zastúpený	Ořga Hodálová					-		

### TABUĽKA Č. 1

Program služieb:	Podnikatel 90(150)	Pôvodný program služieb:	RELAX 100
Typ MT/Dátové zariadenie	-	Výrobné číslo (IMEI/EUI)	••
Maximálna kúpna cena za MT/Dátové zariadenie			
Doba viazanosti:	24 meslacov	Minimálny program Služieb:	PODNIKATEL 90 NEW
Zmluvná pokuta:	199,00 €/5.995,07 Sk		

- Predmetom tohto Dodatku je:
- zmena pôvodného programu služieb Účastníka na program služieb uvedený v tabuľke č. 1 tohto Dodatku a/alebo poskytovanie programu služieb uvedeného v tabuľke č. 1 tohto Dodatku Účastníkovi, a to vo vzťahu k SIM karte uvedenej v záhlaví tohto Dodatku, resp. k inej SIM karte, ktorá ju bude v budúcnosti nahradzovať (ďalej len "SIM karta");
- b) záväzok Účastníka riadne a včas platiť cenu Služieb Podniku podľa zvoleného programu Služieb a dodržiavať svoje povinnosti v súlade so Zmluvou o pripojení, Všeobecnými podmienkami poskytovania verejných elektronických komunikačných služieb prostredníctvom verejnej mobilnej telefónnej siete spoločnosti Slovak Telekom, a.s. (ďalej len "Cenník") a týmto Dodatkom; a záväzok Účastníka zaplatiť Podniku administratívny poplatok v súlade s Cenníkom za vykonanie administratívnych alebo technických zmien v systémoch Podniku v súvislosti s uzavretím tohto Dodatku k Zmluve o pripojení (ďalej len "Administratívny poplatok"), pričom Administratívny poplatok bude Účastníkovi vyúčtovaný v prvej faktúre za Služby vystavenej Podnikom a doručenej Účastníkovi po podpise tohto Dodatku k Zmluve o pripojení, ak sa Účastník s Podnikom nedohodne inak; Účastník nie je povinný zaplatiť Podniku Administratívny poplatok, ak sa uzatvára Dodatok (i) súčasne s aktiváciou novej SIM karty, kedy sa účtuje prislušný aktivačný poplatok, (ii) pri prechode zo služby Easy na niektorý z mesačných programov, kedy sa účtuje poplatok za prechod v súlade s Cenníkom; Účastník berie na vedomie, že v prípade ak si týmto Dodatkom uzavretým po 01.09.2009 aktivoval alebo pokračuje vo využívaní niektorého z programov Služieb Podnikateľ (i) bude mu príslušný program Služieb Podnikateľ odo dňa účinnosti tohto Dodatku poskytovaný za podmienok a za cenu podľa Cenníka platného pre nové programy Podnikateľ od 02.09.2009 (program Služieb Podnikateľ aktivovaný od 2.9.2009), (ii) k novým programom Podnikateľ aktivovaným od 2.9.2009), (ii) k novým programom Podnikateľ aktivovaným od 2.9.2009 nie je možné okrem iného súčasne aktivovať a využívať balíčky Oddychové minúty alebo Víac MMS z doplnkových Balíčkov Víac a aní doplnkové služby web n'walk Surf alebo web n'walk Surf & Mail a v prípade, ak Účastník niektorú z týchto doplnkových služieb využíva, bude mu odo dňa účinnosti tohto Dodatku automaticky deaktivovaná;
- záväzok Podniku aktivovať a poskytovať Účastníkovi, ktorý si v súvislosti s týmto Dodatkom aktivoval alebo pokračuje vo využívaní ktoréhokoľvek programu Služieb Podnikateľ s prevzatím záväzku viazanosti aspoň na 24 mesiacov, vo vzťahu k SIM karte balík Nekonečno v špičke (ďalej len "balík NV v špičke") a to odo dňa uzavretia tohto Dodatku až do uplynutia doby viazanosti dohodnutej v tomto Dodatku (i) za zvýhodnený mesačný poplatok 5,03 €/151,53 Sk s DPH v prípade, ak si Účastník týmto Dodatkom aktivoval program Služieb Podnikateľ 90, (ii) bez účtovania mesačného poplatku za balík NV v špičke v prípade, ak si Účastník týmto Dodatkom aktivoval program Služieb Podnikateľ 300, alebo Podnikateľ 600, alebo Podnikateľ 1200. Balík NV v špičke zahŕňa 3.000 voľných minút do mobilnej siete Podníku a do všetkých pevných sietí v SR, ktoré sa uplatňujú počas pracovných dní v čase od 8:00 hod. do 18:00 hod. a ktoré môže Účastník využívať už pred prevolaním voľných minút zahrnutých v programe Služieb Účastníka. Účastník berie na vedomie a súhlasí s tým, že počas obdobia poskytovania balíka NV v špičke nemôže súčasne využívať balík Nekonečno mimo špičky alebo Nekonečno nonstop alebo balík Extra 100 minút do všetkých sietí a zároveň súhlasí s tým, že v prípade, ak už má Účastník ku dňu uzavretia tohto Dodatku niektorý z týchto balíkov aktivovaný, bude mu tento balík Nekonečno mimo špičky, Nekonečno nonstop alebo Extra 100 minút do všetkých sietí automaticky deaktivovaný. V prípade zmeny balíka NV v špičke na niektorý z balikov Nekonečno mimo špičky, Nekonečno nonstop alebo Extra 100 minút do všetkých sietí alebo v prípade zmeny programu Služieb na lný program služieb Podniku ako je program Služieb Podnikateľ aktivovaný v súvislosti s týmto Dodatkom, bude balík NV v špičke Účastníkovi automaticky deaktivovaný; v prípade zmeny programu Služieb aktivovaného týmto Dodatkom na iný program Služieb Podnikateľ nebude balík NV v špičke deaktivovaný, ale bude ďalej poskytovaný za štandardný mesačný poplatok platný pre príslušný program Služieb Podnikateľ aktivovaný od 2.9.2009 podľa platného Cenníka bez nároku na zvýhodnenú cenu mesačného poplatku, pričom tento nárok na zvýhodnený mesačný poplatok sa viac neobnoví. Po uplynutí doby poskytovania benefitu podľa prvej vety tohto písmena tohto bodu Dodatku, ako aj v prípade zmeny programu Služieb aktivovaného týmto Dodatkom na akýkoľvek iný program Služieb Podniku ako program Služieb Podnikateľ, nárok Účastníka na zvýhodnený mesačný poplatok resp. na 100% zľavu z mesačného poplatku zanikne a viac sa neobnoví. Poskytovanie balíka NV v špičke nie je možné kombinovať s akýmikoľvek inými akciovými ponukami, zľavami, ďalšími zvýhodnenými službami Podniku a ani balíkom Extra 100 minút do všetkých sietí alebo balíkom Nekonečno mimo špičky, alebo Nekonečno nonstop, pokiaľ nebude určené Podnikom inak. V prípade prekročenia stanoveného limitu objemu prevádzky - 3.000 minút budú Účastníkovi hovory uskutočnené nad rámec 3.000 minút spoplatnené podľa aktuálne platného Cennika pre príslušný zvolený program Služieb Podnikateľ. Doba poskytovania benefitu podľa prvej vety tohto písmena tohto bodu Dodatku sa v prípade prerušenia alebo obmedzenia poskytovania Služieb Podniku poskytovaných Účastníkovi vo vzťahu k SIM karte nepredlžuje a uplynie dňom, ktorý by bol posledným dňom doby poskytovania benefitu v prípade, ak by k predmetnému prerušeniu alebo obmedzeniu poskytovania Služieb nedošlo. Účastník sa zaväzuje využívať balík NV v špičke počas celej doby viazanosti dohodnutej v tomto Dodatku a zaväzuje sa, že počas doby viazanosti nepožiada Podnik o jeho deaktiváciu alebo zrušenie a že sa nedopustí takého konania a ani neumožní také konanie, na základe ktorého by Podniku vzniklo právo deaktivovať túto Službu alebo zrušiť túto Zmluvu odstúpením alebo právo vypovedať túto Zmluvu z dôvodov porušenia povinnosti zo strany Účastníka. V prípade porušenia zmluvnej povinnosti Účastníka dohodnutej v predchádzajúcej vete a následnej deaktivácie balíka NV v špičke vznikne Podniku právo uplatniť si voči Účastníkovi zmluvnú pokutu vo výške 9,99 €/300,96 Sk.
- 2. Účastník sa zaväzuje, že po dobu viazanosti uvedenú v tabuľke č. 1 tohto Dodatku (ďalej len "doba viazanosti") nepožiada o vypojenie SIM karty z prevádzky a že sa nedopustí takého konania a ani neumožní také konanie, na základe ktorého by Podniku vzniklo právo zrušiť Zmluvu o pripojení odstúpením od nej alebo právo vypovedať Zmluvu o pripojení z dôvodov porušenia povinnosti zo strany Účastníka; za žiadosť o vypojenie SIM karty z prevádzky sa pritom považuje najmä výpoveď Zmluvy o pripojení zo strany Účastníka, žiadosť o jej vypojenie v prípade straty alebo krádeže SIM karty, ako aj odstúpenie Účastníka od Zmluvy o pripojení z iného dôvodu, než je porušenie povinností na strane Podniku. Účastník zároveň berie na vedornie a súhlasí s tým, že počas doby viazanosti nemôže požiadať vo vzťahu k SIM karte uvedenej v záhlaví tohto Dodatku o aktiváclu alebo o zmenu aktivovaného programu Služieb Podľa seba, okrem prípadu, ak sa jedná o zmenu už aktivovaného programu Služieb Podľa seba a za splnenia podmienok stanovených Podnikom Podnik a Účastník sa dohodli, že za žiadosť o vypojenie SIM karty z prevádzky podľa tohto bodu Dodatku sa považuje aj žiadosť Účastníka o prenesenie telefónneho čísla uvedeného v záhlaví tohto Dodatku od spoločnosti Slovak Telekom, a.s. k inému podniku poskytujúcemu verejnú telefónnu službu v Slovenskej republike. S ohľadom na Podnikom poskytnutú zľavu z poplatku za vydanie SIM karty sa Podnik a Účastník dohodli, že po dobu viazanosti uvedenú v tabuľke č. 1 tohto Dodatku Účastník nepožlada o prenesenie čísla uvedeného v záhlaví tohto Dodatku od spoločnosti Slovak Telekom, a.s. účastník zároveň berie na vedomie a súhlasí s tým, že v prípade porušenia dojednania uvedeného v predchádzajúcej vete je v súlade s týmto bodom Dodatku povinný uhradiť Podniku zmluvnú pokutu uvedenú v tabuľke č. 1 tohto Dodatku.
- Účastník sa zaväzuje, že po dobu viazanosti uvedenú v tabuľke č. 1 tohto Dodatku nepožiada o aktiváciu alebo zmenu programu služieb na program služieb s nižším mesačným poplatkom, ako má minimálny program služieb uvedený v tabuľke č. 1 tohto Dodatku.
- V prípade porušenia akejkoľvek povinnosti uvedenej tohto Dodatku alebo v čl. 3 bod 3.6 Všeobecných podmienok alebo v čl. 5 bod 5.2 písm. a) až c) Všeobecných podmienok, v dôsledku ktorej dôjde k následnému vypojeniu SIM karty zo strany Podniku, je Účastník povinný uhradiť Podniku zmluvnú pokutu uvedenú v tabuľke č. 1 tohto Dodatku. V prípade žiadosti Účastníka o vypojenie SIM karty z prevádzky v zmysle bodu tohto Dodatku je zmluvná pokuta podľa predchádzajúcej vety splatná okamihom doručenia žiadosti o vypojenie SIM karty z prevádzky Podniku. Zaplatením akejkoľvek zmluvnej pokuty podľa tohto Dodatku nezaniká právo Podniku na náhradu škody v plnom rozsahu, ktorá mu vznikla porušením povinnosti, na ktorú je viazaná daná zmluvná pokuta. Účastník je zároveň povinný uhradiť Podniku náhradu škody presahujúcu sumu zmluvnej pokuty.
- 5. Tento Dodatok je platný a účinný dňom jeho podpísania zmluvnými stranami. Tento Dodatok sa uzatvára na dobu určitú, a to na dobu viazanosti uvedenú v tabuľke č. 1 tohto Dodatku, ktorá sa v prípade prerušenia alebo obmedzenia poskytovania Služieb Podniku na základe žiadosti Účastníka alebo na základe využitia práva Podniku prerušiť alebo obmedzenia poskytovania Služieb vyplývajúceho z príslušných právnych predpisov alebo Všeobecných podmienok, automaticky predĺži o obdobie zodpovedajúce skutočnému trvaniu prerušenia alebo obmedzenia poskytovania Služieb Podniku. V prípade, ak po uplynutí doby viazanosti podľa predchádzajúcej vety tohto bodu Dodatku Účastník pokračuje vo využívaní Služieb, Služby v rámci dohodnutého programu Služieb budú Účastníkoví poskytované na základe Zmluvy o pripojení na dobu neurčitú.
- 6. Zmluvné strany sa dohodli, že v prípade zmeny sadzby dane z prídanej hodnoty je Podník oprávnený ktorúkoľvek z konečných cien služieb Podníku upraviť tak, že k základu dane (cene bez DPH) uplatní sadzbu dane z prídanej hodnoty aktuálnu v čase vzniku daňovej povinnosti Podníku.

# -- T--Mobile-

7. Tento Dodatok tvorí neoddeliteľnú súčasť Zmluvy o pripojení.